

People Are Crazy - Billy Currington

This old man and me
were at the bar and we
Were having us some beers
and swapping I-don't-cares
Talking politics,
blonde and red-head chicks
Old dogs and new tricks
and habits we ain't kicked

We talked about God's grace
and all the hell we raised
Then I heard the ol' man say,
"God is great, beer is good and people are crazy."

He said, "I fought two wars,
Been married and divorced."
What brings you to Ohio?
He said, "Damned if I know."
We talked an hour or two
About every girl we knew
What all we put 'em through
Like two old boys'll do

We pondered life and death
He lit a cigarette
He said, "These damn things'll kill me yet.
But God is great, beer is good and people are crazy."

Last call, it's 2 AM,
I said goodbye to him
I never talked to him again

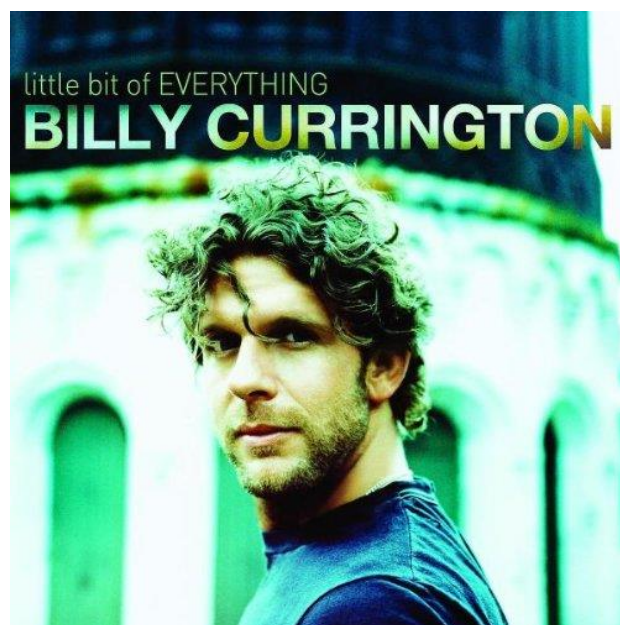
Then one sunny day,
I saw the old man's face
Front page obituary,
he was a millionaire
he left his fortune to
some guy he barely knew,
his kids were mad as hell
But me, I'm doing well

And I dropped by today
to just say thanks and pray,
and I left a six-pack right there on his grave
and I said,
"God is great, beer is good, and people are crazy."

God is great, beer is good, and people are crazy.
God is great, beer is good, and people are crazy.

William Matthew Currington né en 1973 en Géorgie, États-Unis est un chanteur américain de musique country. Signé chez Mercury Nashville Records depuis 2003,
Formation : Effingham County High School

People are crazy, (2009)
Album : Little Bit of Everything



Billy Currington nommé aux Grammy Award de la meilleure prestation d'un chanteur country en 2011 avec People are crazy.



People Are Crazy – Traduction.

Ce vieil homme et moi
Etions au bar et on
Se buvait quelques bières
Et échangeons des piques*
Parlant de politique
De nanas blondes et rousses
De vieux chiens et de nouveaux tours
Et d'habitudes que nous n'avions pas perdues

On a parlé de la grâce de Dieux
Et de toutes les conneries qu'on a faites
Et j'entendis le vieil homme dire
"Dieu est grand, la bière et bonne et les hommes sont fous"

Il a dit "J'ai fait deux guerres
Eté marié de divorcé"
Qu'est-ce qui vous amène dans l'Ohio?
Il a dit "Aucune idée"
Nous avons parlé une heure ou deux
De toutes les filles qu'on a connues
Et de tout ce qu'on leur a fait subir
Comme deux gars le feraient

Nous avons réfléchi à la vie et à la mort
Il a allumé une cigarette
Et a dit "ces saloperies me tueront un jour
Mais Dieu est grand, la bière et bonne et les hommes sont fous"

Dernière tournée il est 2 heures du matin
Je lui dit au revoir
Je ne lui ai jamais reparlé

Et un beau jour
J'ai vu la tête du vieil homme
Première page des obsèques
C'était un millionnaire
Il a laissé sa fortune
A un type qu'il connaissait à peine
Ses enfants étaient complètement fous
Mais moi je suis bien

Et je lui ai rendu visite aujourd'hui
Juste pour le remercier et prier
Et j'ai laissé un pack de bière sur sa tombe
Et j'ai dit
"Dieu est grand, la bière et bonne et les hommes sont fous"

"Dieu est grand, la bière et bonne et les hommes sont fous"
"Dieu est grand, la bière et bonne et les hommes sont fous"

* Il n'y a pas de traduction de cette expression, je ne suis pas sûre de mon interprétation